

Contea Retro

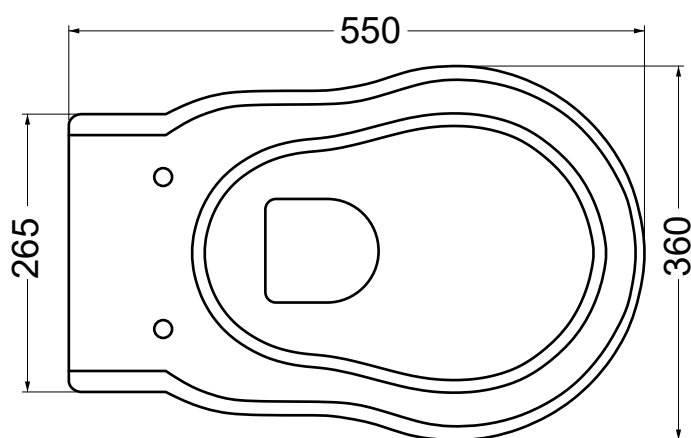
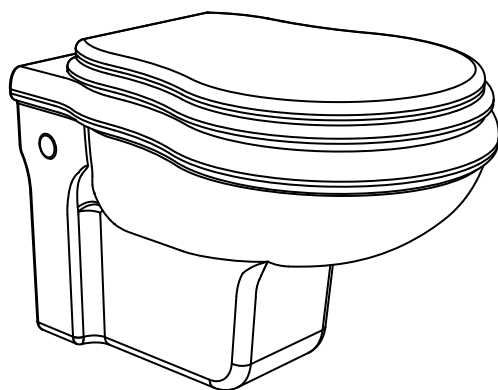
DK Monteringsvejledning
EN Installation instruction
DE Montageanleitung
SE Monteringsanvisning

Art. No: 122031002, 122037001

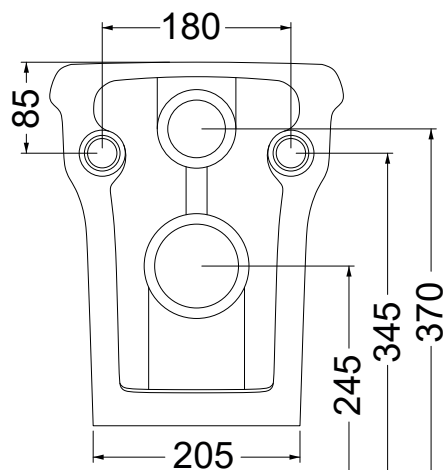
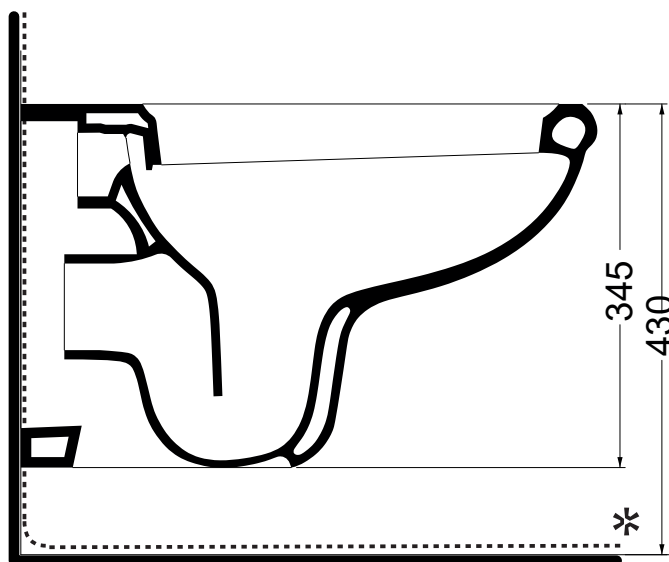
VVS: 613329100, 613329107

EDITION: 2025-11-20

LAVABO®



- DK OBS: Alle mål til montering skal tages fra den færdige væg / gulv og kumme. Anførte mål er kun vejledende.
- EN NOTE: All measurements for installation must be taken from the finished wall / floor and toilet. Listed measurements are indicative only.
- DE HINWEIS: Alle Maße für die Installation müssen an der fertigen Wand/dem Boden und der Toilette gemessen werden. Die aufgeführten Maße sind nur Richtwerte.
- SE OBS: Alla mått för montering ska tas från färdig vägg/golv och toalett. Angivna mått är endast vägledande.



*

- DK Vådrumssikring foretages ud fra branchebestemmelser.
- EN Wet room protection is carried out based on industry regulations.
- DE Der Feuchtraumschutz erfolgt nach branchenüblichen Vorschriften.
- SE Infästning och tätning ska ske enligt branschregler Säker Vatteninstallation.

1.



2.



57231

DK Krom
EN Chrome
DE Chrom
SE Krom



57232

DK Matsort
EN Matt black
DE Mattschwarz
SE Matt svart



57234

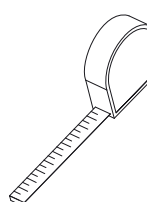
DK Massiv messing
EN Solid brass
DE Massives Messing
SE Solid mässing



57235

DK Rustfrit stål
EN Stainless steel
DE Edelstahl
SE Rostfritt stål

3.



DA

- 1 Ikke en del af leveringen. Indbygningscisterne og skylleknap købes særskilt.
- 2 Muligt tilvalg, passer på Geberit Duofix Sigma 112 cm indbygningscisterne.
- 3 Nødvendigt værktøj

VIGTIG

Vi anbefaler ikke, at bruge dette toilet med lave installationscisterner, der ikke er i stand til at give en stabil præstation.

EN

- 1 Not part of the delivery. The built-in cistern and flush button are purchased separately.
- 2 Possible option, fits the Geberit Duofix Sigma 112 cm built-in cistern.
- 3 Necessary tools

IMPORTANT

We do not recommend using this toilet with low installation cisterns as they are not able to provide a stable performance.

DE

- 1 Nicht ein Teil der Lieferung. Der Einbauspülkasten und die Spültaste müssen separat erworben werden.
- 2 Mögliche Option, passend für den Geberit Duofix Sigma 112 cm Einbauspülkasten.
- 3 Notwendige Werkzeuge

WICHTIG

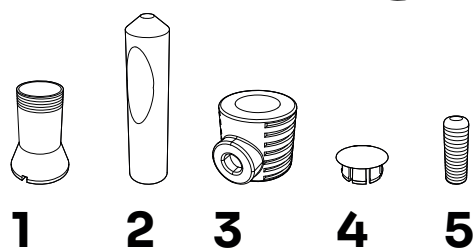
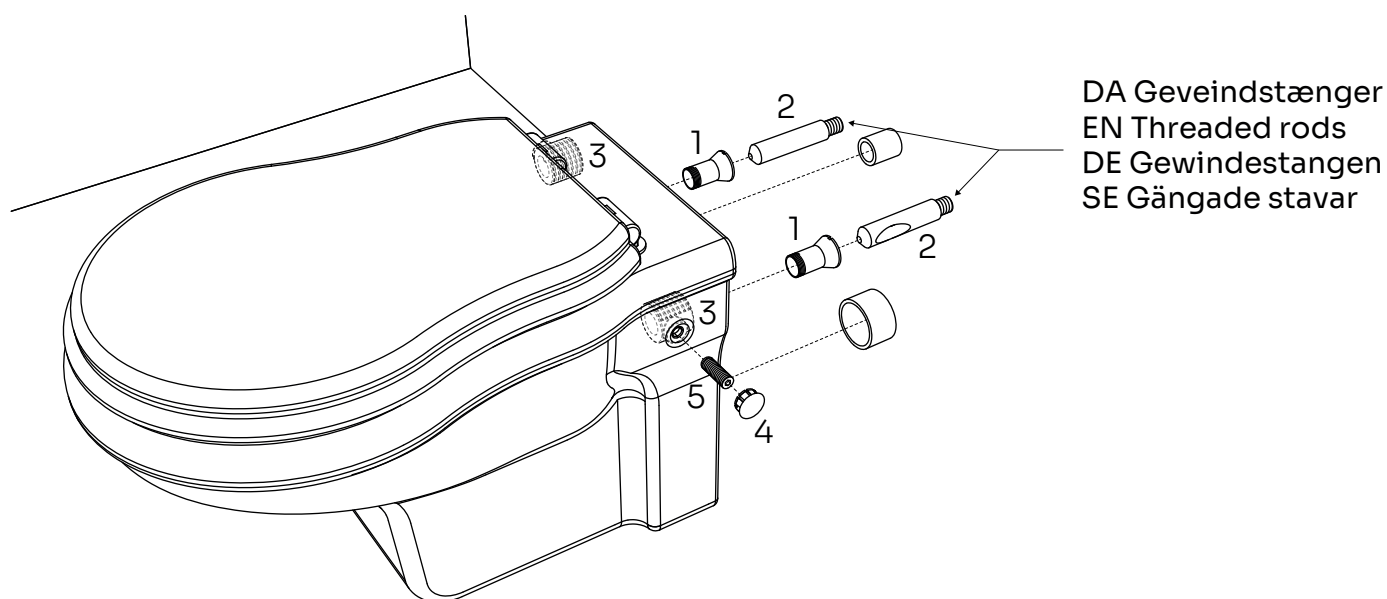
Wir raten davon ab, diese Toilette mit niedrig installierten Spülkästen zu verwenden, die keine stabile Leistung bieten können.

SE

- 1 Inte en del av leveransen. Inbyggnadscistern och spolknapp köps separat.
- 2 Möjligt tillval, passar Geberit Duofix Sigma 112 cm inbyggnadscistern.
- 3 Nödvändiga verktyg

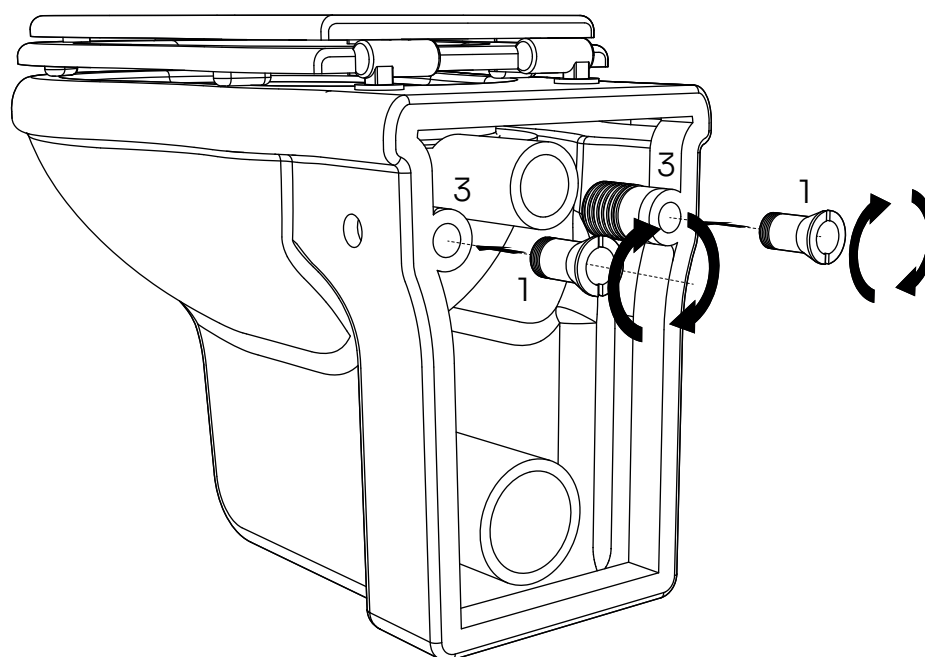
VIKTIG

Vi rekommenderar inte att du använder denna toalett med låga installationscisterner som inte kan ge en stabil prestanda.

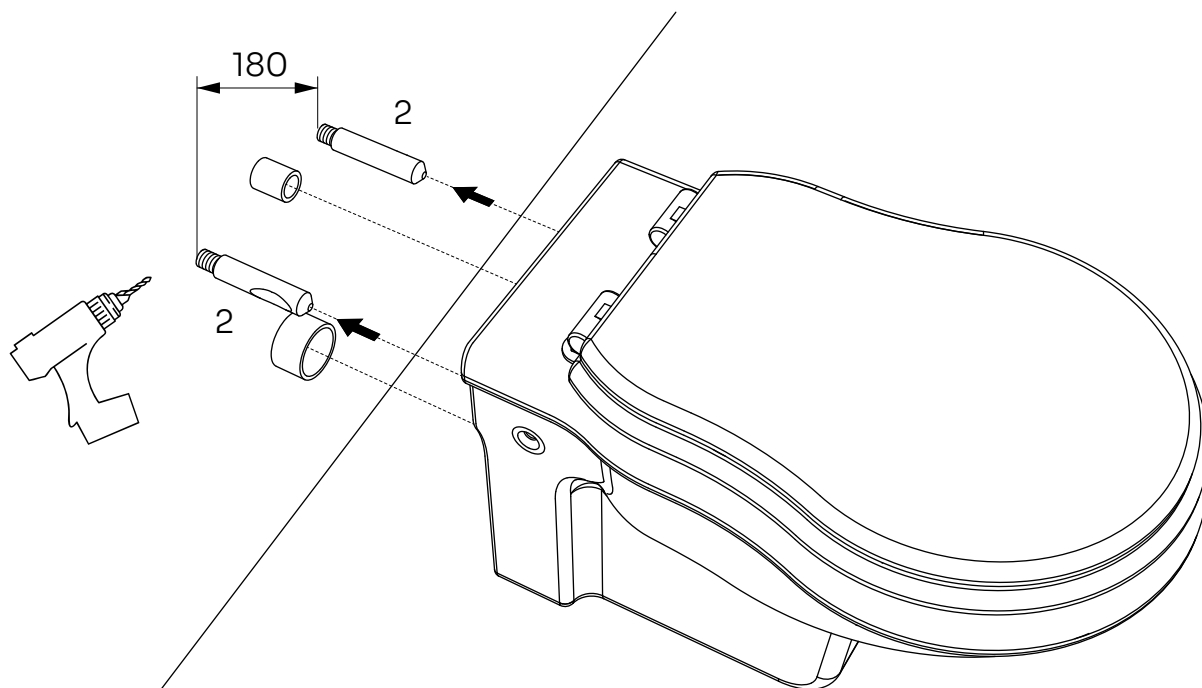


DA Monteringsdele
EN Components
DE Montageteile
SE Monteringsdelar

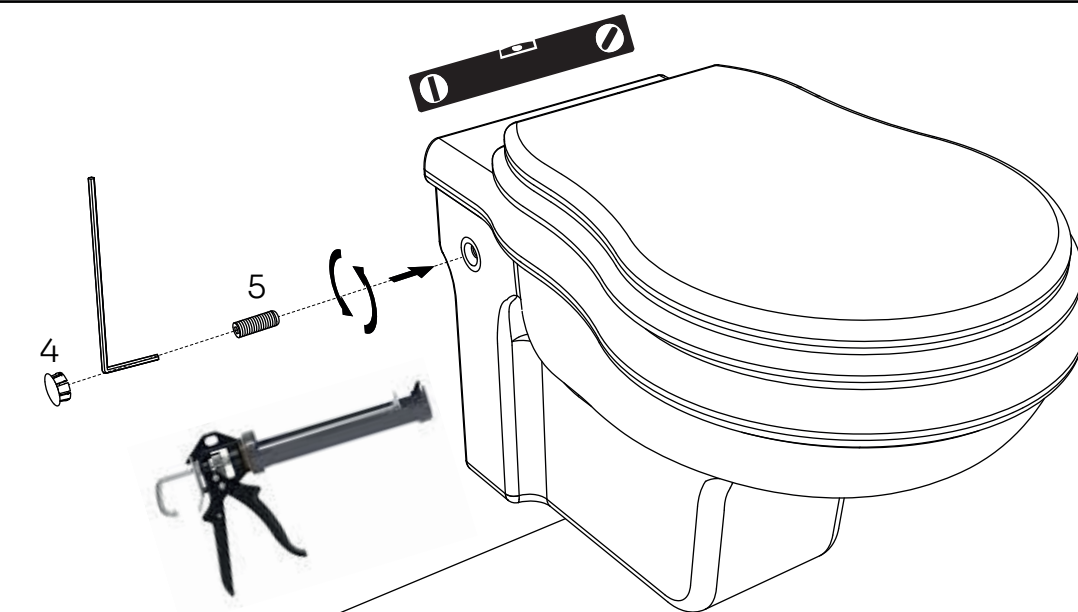
4.A



4.B



4.C



DA

4

Montering

- A Monter bøsninger (3 og 1) i hullerne.
- B Monter støtteboltene (2) på indbygningscisternens gevindstænger.
Monter toilettet på støtteboltene.
- C Monter pinolskurerne (5) med unbrakonnøglen.
Kontroller at toilettet er i vater.
Monter dækkapperne (4).
Der afsluttes eventuelt med en syrefri sanitetssilikone mellem toilet og væg.

EN

4

Installation

- A Install bushings (3 and 1) in the holes.
- B MInstall the support bolts (2) on the threaded rods of the built-in cistern.
Mount the toilet on the support bolts.
- C Install the screws (5) with the Allen key.
Check that the toilet is level.
Install the cover caps (4).
If necessary, seal the gap between the toilet and the wall with acid-free sanitary silicone.

DE

4

Installation

- A Montieren Sie die Buchsen (3 und 1) in den Löchern.
- B Montieren Sie die Haltebolzen (2) auf den Gewindestangen des eingebauten Spülkastens.
Montieren Sie die Toilette an den Haltebolzen.
- C Befestigen Sie die Schrauben (5) mit dem Inbusschlüssel.
Prüfen Sie, ob die Toilette waagerecht steht.
Bringen Sie die Abdeckkappen (4) an. Dichten Sie gegebenenfalls den Spalt zwischen Toilette und Wand mit säurefreiem Sanitärsilikon ab.

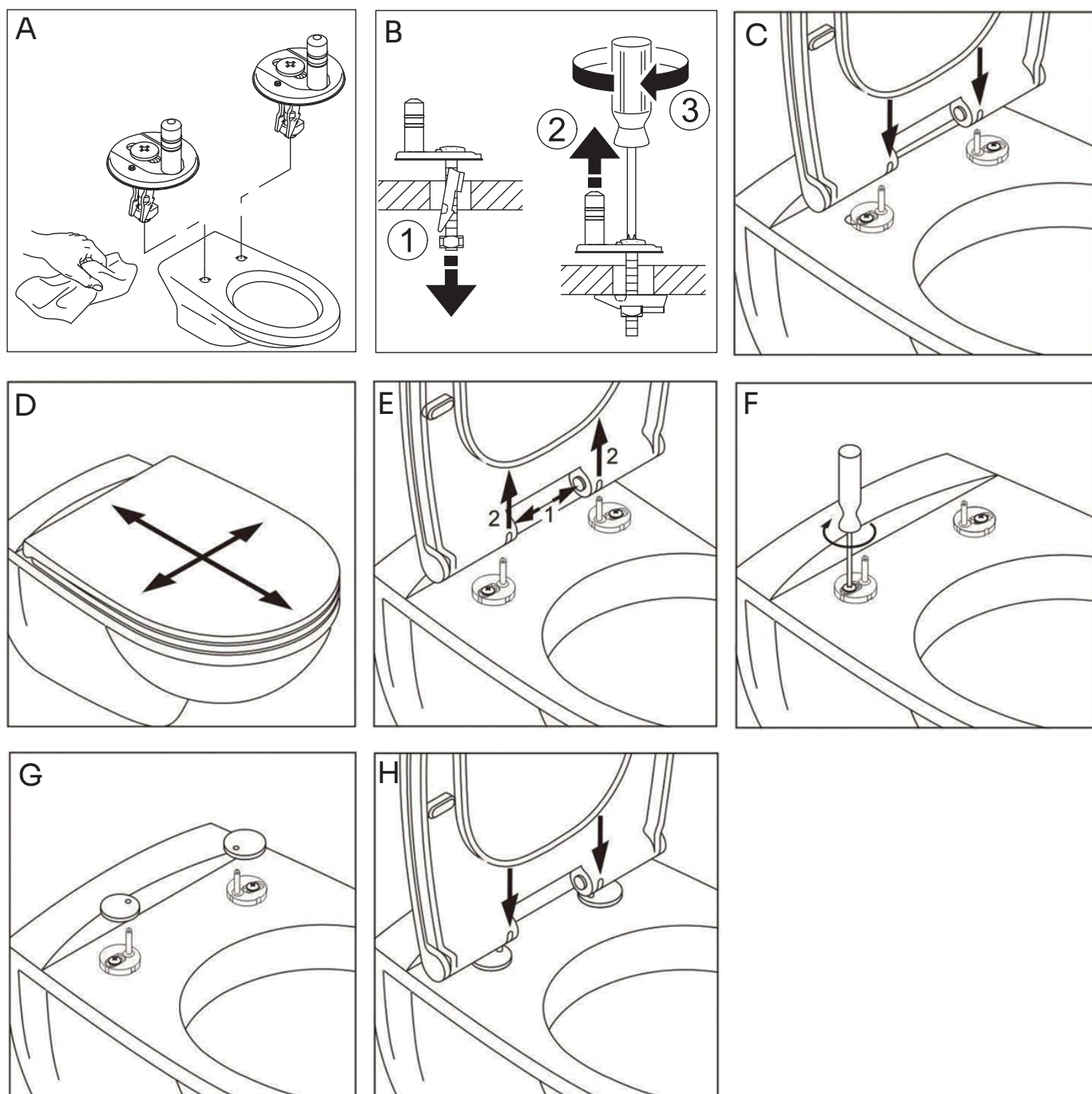
SE

4

Installation

- A Montera bussningarna (3 och 1) i hålen.
- B Montera stödbultarna (2) på inbyggnadscisternens gängade stängerna.
Montera toaletten på stödbultarna.
Kontrollera att toaletten står plant.
- C Montera skruvarna (5) med insexnyckeln.
Kontrollera att toaletten står plant.
Montera täckkåporna (4).
Täta vid behov springan mellan toaletten och väggen med syrafri sanitetssilikon.

6



DA

6

Montering af Soft Close toiletsæde

OBS: Nogle af tegningerne kan være anderledes end det leverede toiletsæde!

- A Monter hængslerne i toiletkummen.
- B Spænd skruerne løst.
- C Monter toiletsædet på hængslerne.
- D Juster toiletsædet ved af skyde det frem og tilbage samt til siderne, indtil toiletsædets kant flugter med toilet kummen.
- E Klik sædet af. OBS klikfunktionen kan være anderledes end vist på tegningen.
- F Spænd nu skrueerne meget stramt.
- G Monter dækkapperne.
- H Monter toiletsædet

EN

6 **Assembly of Soft Close Toilet Seat**

NOTE: Some of the drawings may be different from the delivered toilet seat!

- A Install the hinges in the toilet bowl.
- B Loosely tighten the screws.
- C Attach the toilet seat to the hinges.
- D Adjust the toilet seat by sliding it back and forth as well as sideways until the edge of the toilet seat is flush with the toilet bowl.
- E Click the seat off. NOTE: The clicking function may be different from what is shown in the drawing.
- F Now tighten the screws very firmly.
- G Install the cover caps.
- H Install the toilet seat.

DE

6 **Montage der Soft-Close-Toilettensitz**

ACHTUNG: Einige der Zeichnungen können sich von dem gelieferten Toilettensitz unterscheiden!

- A Befestigen Sie die Scharniere in der Toilettenschüssel.
- B Ziehen Sie die Schrauben locker an.
- C Befestigen Sie den Toilettensitz an den Scharnieren.
- D Justieren Sie den Toilettensitz, indem Sie ihn vor- und zurück schieben sowie seitwärts, bis die Kante des Toilettensitzes bündig mit der Toilettenschüssel ist.
- E Klicken Sie den Sitz ab. ACHTUNG: Die Klickfunktion kann von der auf der Zeichnung gezeigten abweichen.
- F Ziehen Sie die Schrauben nun sehr fest an.
- G Installieren Sie die Abdeckkappen.
- H Installieren Sie den Toilettensitz.

SE

6 **Montering av Soft Close-toalettsits**

OBS: Vissa av ritningarna kan vara annorlunda än den levererade toalettsitsen!

- A Montera gångjärnen i toalettskålen.
- B Spänn skruvarna löst.
- C Fäst toalettsitsen på gångjärnen.
- D Justera toalettsitsen genom att skjuta den fram och tillbaka samt åt sidorna tills kanten på toalettsitsen är i linje med toalettskålen.
- E Klicka av sitsen. OBS: Klickfunktionen kan vara annorlunda än vad som visas på ritningen.
- F Spänn nu skruvarna mycket hårt.
- G Installera täcklocken.
- H Installera toalettsitsen.